



TRIXIE



Dog Disc

Bissfest und splitterfrei

Ø 23 cm

EN Dog Disc

FR Dog Disc

NL Dog Disc

IT Dog Disc

SV Dog Disc

ES Dog Disc

RU Диск фризби

PT Dog Disc

PL Frisbee

CS Disk pro psy

DA Dog Disc

SK Disk pre psa

UK Собачий диск

HU Kutyafrizbi

PL Frisbee

odporne na gryzienie i nietłamiwe | dozwolone na turniejach AWI i UFO | ćwiczy wytrzymałość, refleks i szybkość | projektowane w kooperacji z mistrzynią Karin Actun | z plastiku | instrukcje szkoleniowe na www.trixie.de

CS Disk pro psy

odolné proti prokousnutí, neštěpí se | schváleno pro turnaje AWI a UFO | trénuje vytrvalost, reakce a rychlost psa | vyvinuto ve spolupráci s Disc Dogging šampionkou Karin Actun | plast | návod pro trénink na www.trixie.de

DA Dog Disc

bidesikkert materiale og splittrer ikke | godkendt til AWI og UFO turneringer | fremmer udholdenhed, reaktion og hastighed | udviklet i samarbejde med Disc Dogging mester Karin Actun | plast | træningsvejledning på www.trixie.de

SK Disk pre psa

odolná proti hryzeniu a netrieštivá | schválené pre turnaje AWI a UFO | trénuje vytrvalosť, reakcie a rýchlosť psa | vyvinutý v spolupráci so šampiónkou v disc doggingu Karin Actun | plast | pokyny na školenie na stránke www.trixie.de

UK Собачий диск

стійкий до укусів та безосколковий | схвалено для турнірів AWI i UFO | тренує витривалість, реакцію та швидкість собаки | розроблено в співпраці із чемпіонкою з фрізбі для собак (Disc Dogging) Карін Актун (Karin Actun) | пластмаса | навчальні інструкції на www.trixie.de

HU Kutyafrizbi

harapásálló és szilánkmentes | engedélyezett az AWI és az UFO versenyeken | fejleszti a kutya állóképességét, reakcióképességét és gyorsaságát | a kutyafrizbi-versenyek bajnokával, Karin Actunnal együttműködve fejlesztették ki | műanyag | képzési utasítások: www.trixie.de

Nicht direkt auf den Hund oder auf Menschen werfen. | Do not throw directly at your dog or other people. | Ne pas lancer sur le chien ou sur l'homme. | Niet direct op de man / hond gooien. | Non lanciare in direzione del cane o di persone. | Kasta inte direkt mot din hund eller mot andra människor. | Evite lanzar el juguete directamente a su perro o a otras personas. | Не кидайте диск прямо в собаку или других людей. | Não atirar directamente na direção do seu cão ou outras pessoas. | Nie rzucać bezpośrednio w stronę psa lub innych osób. | Neházejte přímo na psa ani na další osoby. | Må ikke kastes direkte på hunden eller mennesker. | Nevrhajte priamo na psa alebo na ľudí. | Не кидайте прямо в собаку або людину. | Ne dobja közvetlenül kutyára vagy emberre.

Lasse dein Tier nicht unbeaufsichtigt spielen. | Supervise your pet while playing. | Ne laissez pas jouer votre animal sans surveillance. | Laat jouw dier niet zonder toezicht spelen. | Avvertenze: Utilizzare il gioco sotto la supervisione di un adulto. Se usurato, sostituirlo. | Låt inte ditt husdjur leka utan uppsikt. | Vigila a tu mascota mientras juegas. | ВНИМАНИЕ: не позволяйте вашему питомцу играть без присмотра. | Superintenciar o animal enquanto este brinca. | Nadzoruj zwierzęta podczas zabawy. | Bêhem hry na svého mazlíčka dohlížej. | Lad aldrig dit kæledyr lege uden opsyn. | Nenechávaj zvieria hrať sa bez dozoru. | Ne залишай тварину гратися без нагляду. | Ne hagyd, hogy a háziállat felügyelet nélkül játszon.

Achtung! Nicht für Kinder unter drei Jahren geeignet. Enthält verschluckbare Kleinteile – Erstickungsgefahr! | Warning! Not suitable for children under three years. Contains small parts that can be swallowed – Choking hazard! | Attention! Ne convient pas à des enfants de moins de 3 ans. Contient de petites pièces pouvant être avalées - Risque d'étouffement. | Waarschuwing! Niet geschikt voor kinderen beneden de drie jaar. Bevat inslikbare kleine deeltjes - verstikkingsgevaar! | Attenzione! Non adatto a bambini sotto i 3 anni. Alcune parti potrebbero essere ingerite. Pericolo di soffocamento! | Varning! Inte lämplig för barn under tre år. Innehåller små delar som kan sväljas – kvävningsrisk! | Advertencia! No es adecuado para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas que pueden ser tragadas. ¡Peligro de asfixia! | ВНИМАНИЕ! Не подходит для детей в возрасте до трех лет. Содержит мелкие детали, которые могут быть проглочены! | Atenção! Contra-indicado para crianças com menos de 3 anos. Contém peças pequenas que podem ser engolidas – Perigo de asfixia! | Ostrzeżenie! Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 3 lat. Zawiera małe części, które można połknąć – Ryzyko zadławienia! | Upozornění! Nevhodné pro děti mladší do tří let. Obsahuje drobné části, které lze polykat - Nebezpečí úrazu! | Advarese! Ikke egnet for barn under tre år. Inneholder små dele der kan sluges – kvælningfare! | Upozornenie! Nevhodné pre deti do troch rokov. Malé časti by mohli prehltnúť – nebezpečenstvo udusení! | Увага! Не призначений для дітей до 3 років. Містить дрібні деталі, які можна проковтнути. - небезпека удущення! | Figyelem! Nem alkalmas három éven aluli gyermekek számára. Lenyelhető apró alkatrészeket tartalmaz - amelyek fulladásveszélyt okozhatnak!



TRIXIE Heimtierbedarf · Industriestr. 32
24963 Tarp · GERMANY · www.trixie.de
TRIXIE UK Pet Products Ltd., Unit 7, Deer Park
Road, Moulton Park, Northampton NN3 6RZ

Ø 23 cm

#33562

DE Dog Disc

bissfest und splitterfrei | zugelassen für AWI und UFO Turniere | fördert Ausdauer, Reaktion und Schnelligkeit des Hundes | zusammen mit der erfolgreichen Disc Dogging Meisterin Karin Actun entwickelt | Kunststoff | Trainingsanleitung auf www.trixie.de

EN Dog Disc

bite-proof and non-splinter | approved for AWI and UFO tournaments | trains the dog's endurance, reactions and speed | developed in co-operation with the Disc Dogging champion Karin Actun | plastic | training instructions at www.trixie.de

FR Dog Disc

résiste aux morsures et ne brise pas | approuvé pour les compétitions AWI et UFO | entraîne l'endurance, les reflexes et la vitesse du chien | conçu en collaboration avec la championne du monde de Disc Dogging Karin Actun | en plastique | livret avec conseils et astuces pour un dressage optimal sur www.trixie.de

NL Dog Disc

bijtvast en splintervrij | goedgekeurd voor AWI en UFO toernooien | bevordert conditie, reactievermogen en snelheid van de hond | samen met de succesvolle Disc Dogging lerares Karin Actun ontworpen | kunststof | handleiding voor training op www.trixie.de

IT Dog Disc

a prova di morso, non si romano schegge | gioco approvato per tornei AWI e UFO | per allenare la resistenza, l'agilità e la velocità | prodotto ideato insieme a Karin Actun, campionessa di Disc Dogging | in plastica | istruzioni per l'addestramento su www.trixie.it | info smaltimento: www.trixieitalia.it

SV Dog Disc

bitsäker och splitterfri | godkänd för AWI och frisbeeturneringar | tränar uthållighet, reaktionsförmåga och hundens snabbhet | utvecklad i samarbete med Disc Dogging mästaren Karin Actun | plast | träningsinstruktioner på www.trixie.de

ES Dog Disc

antimordeduras y no se astilla | aprobado para los torneos de AWI y UFO | entrena la resistencia, reflejos y la velocidad del perro | ha sido desarrollado en cooperación con el campeón mundial de Disc Dogging Karin Actun | plástico | instrucciones de entrenamiento en www.trixie.es

RU Диск фризби

не разгрызается и не раскалывается на мелкие опасные куски | соответствует требованиям AWI и UFO | тренирует выносливость, реакцию и скорость собаки | разработан при сотрудничестве с чемпионом по дог-фризби Карин Актун | пластик | рекомендации по тренировке на сайте www.trixie.ru

PT Dog Disc

à prova de mordeduras e estilhaços | aprovado para torneios AWI e UFO | treino de resistência, reflexos e velocidade do cão | desenvolvido em colaboração com a campeã de Disc Dogging Karin Actun | plástico | instruções para um ótimo treino em www.trixie.de

